

## II

(Jogi aktusok, amelyek közzététele nem kötelező)

## BIZOTTSÁG

## A BIZOTTSÁG HATÁROZATA

(2006. április 20.)

**Romániában az előcsatlakozási időszakban a támogatás kezelésének a mezőgazdasági és vidékfejlesztéssel kapcsolatos előcsatlakozási intézkedéseket végrehajtó intézményekre való átruházásáról**

(2006/298/EK)

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel az előcsatlakozási stratégia keretében a csatlakozni szándékozó országoknak nyújtandó támogatás összehangolásáról és a 3906/89/EGK rendelet módosításáról szóló, 1999. június 21-i 1266/1999/EK tanácsi rendeletre<sup>(1)</sup> és különösen annak 12. cikke (2) bekezdésére,

tekintettel a csatlakozni szándékozó közép- és kelet-európai országok előcsatlakozási mezőgazdasági és vidékfejlesztési intézkedéseinek az előcsatlakozási időszakban történő közösségi támogatásáról szóló, 1999. június 21-i 1268/1999/EK tanácsi rendeletre<sup>(2)</sup> és különösen annak 4. cikke (5) és (6) bekezdésére,

mivel:

(1) Az 1268/1999/EK rendelet 4. cikkének (5) és (6) bekezdésével összhangban a Bizottság a legutóbb C(2006) 1194 a 2006. április 11. határozatával módosított, 2000. december 12-i C(2000) 3742 végleges határozatával jóváhagyta Románia tekintetében a mezőgazdasági és vidékfejlesztési különleges csatlakozási programot (a továbbiakban: SAPARD).

<sup>(1)</sup> HL L 161., 1999.6.26., 68. o.

<sup>(2)</sup> HL L 161., 1999.6.26., 87. o. Legutóbb a 2257/2004/EK rendelettel (HL L 389., 2004.12.30., 1. o.) módosított rendelet.

(2) Románia kormánya és az Európai Közösség nevében eljáró Bizottság 2001. február 2-án aláírta a legutóbb a 2005. május 12-én aláírt és véglegesen 2005. november 3-án hatályba lépett, a 2004-es éves finanszírozási megállapodással módosított, SAPARD-program végrehajtására vonatkozó technikai, jogi és igazgatási keretek megállapításáról szóló többéves finanszírozási megállapodást.

(3) Románia illetékes hatósága a SAPARD-programban meghatározott bizonyos intézkedések végrehajtására kinevezte a Mezőgazdasági, Erdészeti, Vidékfejlesztési Minisztérium alárendeltségében működő SAPARD-ügynökséget, amely jogi személyiséggel rendelkező közintézmény. A Pénzügyminisztériumon belül a Nemzeti Alap nevű szervezeti egységet jelölték ki illetékes szervként a SAPARD-program megvalósításának keretében végrehajtandó pénzügyi feladatok ellátására.

(4) Az 1266/1999/EK rendelet 12. cikkének (2) bekezdésével összhangban, a nemzeti és ágazati program/projekt-kezelési képesség, továbbá a közpénzekre vonatkozó pénzügyi ellenőrzési eljárások és struktúrák eseti elemzése alapján, a Bizottság a SAPARD által előírt bizonyos intézkedésekre tekintettel elfogadta a Romániában az előcsatlakozási időszakban a támogatás kezelésének a mezőgazdasági és vidékfejlesztéssel kapcsolatos előcsatlakozási intézkedéseket végrehajtó intézményekre való átruházásáról szóló, 2002. július 31-i 2002/638/EK határozatot<sup>(3)</sup> és a 2003. december 5-i 2003/846/EK határozatot<sup>(4)</sup>.

<sup>(3)</sup> HL L 206., 2002.8.3., 31. o.

<sup>(4)</sup> HL L 321., 2003.12.6., 62. o.

(5) A Bizottság az 1266/1999/EK rendelet 12. cikkének (2) bekezdése alapján további elemzést végzett a SAPARD-ban előírt következő intézkedések tekintetében: 1.2. „A minőség-ellenőrzés, az állat- és növény-egészségügyi ellenőrzések struktúrájának javítása az élelmiszerek minősége és a fogyasztók védelme érdekében”; 3.2. „Termelői csoportok felállítása”; 3.3. „A környezet védelmét és a táj megőrzését célzó mezőgazdasági termelési módszerek” és 3.5. „Erdőgazdálkodás”. A Bizottság véleménye szerint Románia ezen intézkedések tekintetében is megfelel a csatlakozni szándékozó közép- és kelet-európai országok előcsatlakozási mezőgazdasági és vidékfejlesztési intézkedéseinek az előcsatlakozási időszakban történő közösségi támogatásáról szóló 1268/1999/EK tanácsi rendelet végrehajtására vonatkozó pénzügyi rendelkezések megállapításáról szóló, 2000. június 7-i 2222/2000/EK bizottsági rendelet<sup>(1)</sup> 4–6. cikke és melléklete rendelkezéseinek, és az 1266/1999/EK rendelet mellékletében megnevezett minimumfeltételeknek.

(6) Ezért helyénvaló az 1.2., 3.2., 3.3. és 3.5. intézkedés tekintetében eltekinteni a 1266/1999/EK rendelet 12. cikkének (1) bekezdésében említett előzetes jóváhagyási követelménytől, és a támogatás decentralizált kezelését helyénvaló Romániában a SAPARD-ügynökségre és a Pénzügyminisztérium Nemzeti Alapjára ruházni.

(7) Azonban a Bizottság által az 1.2., 3.2., 3.3. és 3.5. intézkedés tekintetében elvégzett vizsgálatok egy olyan rendszeren alapulnak, amely nem minden vonatkozó eleme tekintetében teljesen működőképes, ezért helyénvaló a SAPARD-program igazgatását – a 2222/2000/EK rendelet 3. cikke (2) bekezdésének megfelelően – ideiglenesen a SAPARD-ügynökségre és a Pénzügyminisztérium Nemzeti Alapjára ruházni.

(8) A SAPARD-program kezelésének teljes átruházása csak további, a rendszer kielégítő működésének biztosítását célzó felülvizsgálatok elvégzését követően, és azután történhet meg, hogy a támogatás kezelésének a Mezőgazdasági, Erdészeti, Vízügyi és Környezeti Minisztérium felügyelete alá tartozó SAPARD-ügynökségre, illetve a Pénzügyminisztérium Nemzeti Alapjára történő átruházására irányuló esetleges bizottsági ajánlásokat megvalósították.

(9) 2005. október 6-án a román hatóságok a többéves finanszírozási megállapodás B. szakasza 4. cikkének (1) bekezdésével összhangban megtették javaslatukat az 1.2., 3.2. és 3.5. intézkedés kiadásainak támogathatóságára vonat-

kozó szabályok tekintetében. A Bizottságnak határozatot kell hoznia e tekintetben. A 3.3. intézkedéssel kapcsolatban a kiadások támogathatóságára vonatkozó szabályokat a SAPARD-program határozza meg,

#### A KÖVETKEZŐKÉPPEN HATÁROZOTT:

##### 1. cikk

Románia az 1.2., 3.2., 3.3. és 3.5. intézkedés tekintetében mentesül az általa kiválasztandó projektek és a szerződéskötés Bizottság általi előzetes jóváhagyásának az 1266/1999/EK rendelet 12. cikkének (1) bekezdésében előírt követelménye alól.

##### 2. cikk

A SAPARD-program kezelését ideiglenesen a következőkre kell átruházni:

1. A Mezőgazdasági, Erdészeti, Vidékfejlesztési Minisztérium alárendeltségében működő SAPARD-ügynökségre (Știrbei Vodă, 1. részleg, Bukarest) az 1.2. „A minőség-ellenőrzés, az állat- és növény-egészségügyi ellenőrzések struktúrájának javítása az élelmiszerek minősége és a fogyasztók védelme érdekében”; a 3.2. „Termelői csoportok felállítása”; a 3.3. „A környezet védelmét és a táj megőrzését célzó mezőgazdasági termelési módszerek” és a 3.5. „Erdőgazdálkodás” intézkedés tekintetében a legutóbb C(2006) 1194 a 2006. április 11.-én elfogadott bizottsági határozattal módosított 2000. december 12-i C(2000) 3742 végleges bizottsági határozattal jóváhagyott mezőgazdasági és vidékfejlesztési programban meghatározottak alapján.

2. A Pénzügyminisztériumon belül működő Nemzeti Alapra (44 Mircea Vodă Bulevard, Bukarest) a pénzügyi feladatok tekintetében a romániai SAPARD-program végrehajtása keretén belül az 1.2., 3.2., 3.3. és 3.5. intézkedés tekintetében.

##### 3. cikk

Az e határozat szerinti ráfordítások közösségi társfinanszírozásra csak akkor vehetők figyelembe, ha azok a kedvezményezetteknek e határozat keltét követően merültek fel; későbbi ráfordításoknál a támogatások szempontjából meghatározó időpont a kérdéses projekt kedvezményezettjévé nyilvánító okirat kelte; kivételt képeznek a megvalósíthatósági és hasonló tanulmányok, amelyeknél ezen időpont 2000. december 12-e, azonban minden esetben azzal a feltétellel, hogy a SAPARD-ügynökség e határozat kelte előtt nem fizetett.

<sup>(1)</sup> HL L 253., 2000.10.7., 5. o. A legutóbb a 188/2003/EK rendelettel (HL L 27., 2003.2.1., 14. o.) módosított rendelet.

## 4. cikk

A SAPARD-program keretében egyes kedvezményezetteknek támogatást nyújtó határozatok sérelme nélkül, a Románia által a 2005. szeptember 22-i 70832-es számú és a Bizottságnál 29071. szám alatt iktatott levélben javasolt, a kiadások támogathatóságára vonatkozó szabályok alkalmazandók.

Kelt Brüsszelben, 2006. április 20-án.

*a Bizottság részéről*  
Mariann FISCHER BOEL  
*a Bizottság tagja*

---